

【表紙】

【提出書類】 変更報告書No.3

【根拠条文】 法第27条の25第1項

【提出先】 関東財務局長

【氏名又は名称】 TMI総合法律事務所
弁護士 山口 芳泰

【住所又は本店所在地】 東京都港区六本木六丁目10番1号
六本木ヒルズ森タワー23階

【報告義務発生日】 平成26年4月18日

【提出日】 平成26年4月24日

【提出者及び共同保有者の総数(名)】 3

【提出形態】 連名

【変更報告書提出事由】 株券等保有割合の1%以上の増加
単体株券等保有割合の1%以上の増加

第1【発行者に関する事項】

発行者の名称	ピジョン株式会社
証券コード	7956
上場・店頭の間	上場
上場金融商品取引所	東京証券取引所

第2【提出者に関する事項】

1【提出者（大量保有者） / 1】

(1)【提出者の概要】

【提出者（大量保有者）】

個人・法人の別	法人（外国会社）
氏名又は名称	ファースト・ステート・インベストメント・マネジメント（ユーケー）リミテッド（First State Investment Management (UK) Limited）
住所又は本店所在地	スコットランド、エディンバラ、セントアンドリュースクエア23
旧氏名又は名称	
旧住所又は本店所在地	

【個人の場合】

生年月日	
職業	
勤務先名称	
勤務先住所	

【法人の場合】

設立年月日	昭和45年7月3日
代表者氏名	カネッシュ・ラカーニ
代表者役職	取締役
事業内容	資産運用業務

【事務上の連絡先】

事務上の連絡先及び担当者名	東京都港区六本木六丁目10番1号六本木ヒルズ森タワー23階 TMI総合法律事務所 弁護士 荻田 多恵
電話番号	03-6438-5511

(2)【保有目的】

投資一任契約による純投資

(3)【重要提案行為等】

該当事項なし

(4) 【上記提出者の保有株券等の内訳】

【保有株券等の数】

	法第27条の23 第3項本文	法第27条の23 第3項第1号	法第27条の23 第3項第2号
株券又は投資証券等（株・口）			2,508,100
新株予約権証券（株）	A	-	H
新株予約権付社債券（株）	B	-	I
対象有価証券カバードワラント	C		J
株券預託証券			
株券関連預託証券	D		K
株券信託受益証券			
株券関連信託受益証券	E		L
対象有価証券償還社債	F		M
他社株等転換株券	G		N
合計（株・口）	O	P	Q 2,508,100
信用取引により譲渡したことにより 控除する株券等の数	R		
共同保有者間で引渡請求権等の権利が 存在するものとして控除する株券等の数	S		
保有株券等の数（総数） （O+P+Q-R-S）	T		2,508,100
保有潜在株式の数 （A+B+C+D+E+F+G+H+I+J+K+L+M+N）	U		

【株券等保有割合】

発行済株式等総数（株・口） （平成25年12月6日現在）	V	40,551,162
上記提出者の株券等保有割合（％） （T/（U+V）×100）		6.19
直前の報告書に記載された 株券等保有割合（％）		5.13

(5) 【当該株券等の発行者の発行する株券等に関する最近60日間の取得又は処分の状況】

年月日	株券等の種類	数量	割合	市場内外取引の別	取得又は処分の別	単価
平成26年3月13日	株券（普通株式）	35,479	0.09	市場内	取得	
平成26年3月13日	株券（普通株式）	1,741	0.00	市場外	取得	4,256
平成26年3月14日	株券（普通株式）	59,353	0.15	市場内	取得	
平成26年3月14日	株券（普通株式）	450,868	1.11	市場外	取得	4,194
平成26年3月17日	株券（普通株式）	79,497	0.20	市場内	取得	
平成26年3月17日	株券（普通株式）	45,592	0.11	市場外	取得	4,195

平成26年3月18日	株券(普通株式)	49,157	0.12	市場内	取得	
平成26年3月18日	株券(普通株式)	17,159	0.04	市場外	取得	4,394
平成26年3月19日	株券(普通株式)	82,232	0.20	市場内	取得	
平成26年3月19日	株券(普通株式)	61,343	0.15	市場外	取得	4,414
平成26年3月20日	株券(普通株式)	102,956	0.25	市場内	取得	
平成26年3月20日	株券(普通株式)	90,688	0.22	市場外	取得	4,394
平成26年3月24日	株券(普通株式)	27,273	0.07	市場内	取得	
平成26年3月24日	株券(普通株式)	11,522	0.03	市場外	取得	4,487
平成26年3月25日	株券(普通株式)	59,187	0.15	市場内	取得	
平成26年3月25日	株券(普通株式)	34,153	0.08	市場外	取得	4,475
平成26年3月26日	株券(普通株式)	51,302	0.13	市場内	取得	
平成26年3月26日	株券(普通株式)	91,730	0.23	市場外	取得	4,473
平成26年3月27日	株券(普通株式)	37,534	0.09	市場内	取得	
平成26年3月27日	株券(普通株式)	23,327	0.06	市場外	取得	4,472
平成26年3月28日	株券(普通株式)	1,140	0.00	市場内	取得	
平成26年4月2日	株券(普通株式)	39,112	0.10	市場内	取得	
平成26年4月2日	株券(普通株式)	136,455	0.34	市場外	取得	4,676
平成26年4月3日	株券(普通株式)	23,110	0.06	市場内	取得	
平成26年4月3日	株券(普通株式)	6,564	0.02	市場外	取得	4,716
平成26年4月4日	株券(普通株式)	13,129	0.03	市場内	取得	
平成26年4月4日	株券(普通株式)	5,036	0.01	市場外	取得	4,732
平成26年4月7日	株券(普通株式)	26,168	0.06	市場内	取得	
平成26年4月7日	株券(普通株式)	42,084	0.10	市場外	取得	4,664
平成26年4月8日	株券(普通株式)	34,441	0.08	市場内	取得	
平成26年4月8日	株券(普通株式)	169,415	0.42	市場外	取得	4,597
平成26年4月9日	株券(普通株式)	34,621	0.09	市場内	取得	
平成26年4月9日	株券(普通株式)	138,932	0.34	市場外	取得	4,553
平成26年4月10日	株券(普通株式)	37,143	0.09	市場内	取得	
平成26年4月10日	株券(普通株式)	68,994	0.17	市場外	取得	4,625
平成26年4月11日	株券(普通株式)	32,029	0.08	市場内	取得	
平成26年4月11日	株券(普通株式)	29,427	0.07	市場外	取得	4,586
平成26年4月14日	株券(普通株式)	23,147	0.06	市場内	取得	
平成26年4月14日	株券(普通株式)	7,267	0.02	市場外	取得	4,644
平成26年4月15日	株券(普通株式)	28,530	0.07	市場内	取得	
平成26年4月15日	株券(普通株式)	24,493	0.06	市場外	取得	4,600

平成26年4月16日	株券（普通株式）	43,692	0.11	市場内	取得	
平成26年4月16日	株券（普通株式）	25,390	0.06	市場外	取得	4,638
平成26年4月17日	株券（普通株式）	23,865	0.06	市場内	取得	
平成26年4月17日	株券（普通株式）	10,946	0.03	市場外	取得	4,684
平成26年4月18日	株券（普通株式）	14,355	0.04	市場内	取得	
平成26年4月18日	株券（普通株式）	56,522	0.14	市場外	取得	4,689

(6) 【当該株券等に関する担保契約等重要な契約】

ロイズ・トラスティー・セービング・バンク及び他の投資ファンドとの投資運用契約に基づき、顧客勘定による株券等取得及び処分権限並びに議決権行使権限を有する。

(7) 【保有株券等の取得資金】

【取得資金の内訳】

自己資金額（W）（千円）	
借入金額計（X）（千円）	
その他金額計（Y）（千円）	11,201,858
上記（Y）の内訳	顧客の資金
取得資金合計（千円）（W+X+Y）	11,201,858

【借入金の内訳】

名称（支店名）	業種	代表者氏名	所在地	借入目的	金額（千円）

【借入先の名称等】

名称（支店名）	代表者氏名	所在地

2 【提出者（大量保有者） / 2】

(1) 【提出者の概要】

【提出者（大量保有者）】

個人・法人の別	法人（外国会社）
氏名又は名称	ファースト・ステート・インベストメンツ・インターナショナル・リミテッド (First State Investments International Limited)
住所又は本店所在地	スコットランド、エディンバラ、セントアンドリュースクエア23
旧氏名又は名称	
旧住所又は本店所在地	

【個人の場合】

生年月日	
職業	
勤務先名称	
勤務先住所	

【法人の場合】

設立年月日	昭和57年6月10日
代表者氏名	カネッシュ・ラカーニ
代表者役職	取締役
事業内容	資産運用業務

【事務上の連絡先】

事務上の連絡先及び担当者名	東京都港区六本木六丁目10番1号六本木ヒルズ森タワー23階 TMI総合法律事務所 弁護士 荻田 多恵
電話番号	03-6438-5511

(2) 【保有目的】

投資一任契約による純投資

(3) 【重要提案行為等】

該当事項なし

(4) 【上記提出者の保有株券等の内訳】

【保有株券等の数】

	法第27条の23 第3項本文	法第27条の23 第3項第1号	法第27条の23 第3項第2号
株券又は投資証券等(株・口)			275,300
新株予約権証券(株)	A	-	H
新株予約権付社債券(株)	B	-	I
対象有価証券カバードワラント	C		J
株券預託証券			
株券関連預託証券	D		K
株券信託受益証券			
株券関連信託受益証券	E		L
対象有価証券償還社債	F		M
他社株等転換株券	G		N
合計(株・口)	O	P	Q 275,300
信用取引により譲渡したことにより 控除する株券等の数	R		
共同保有者間で引渡請求権等の権利が 存在するものとして控除する株券等の数	S		
保有株券等の数(総数) (O+P+Q-R-S)	T		275,300
保有潜在株式の数 (A+B+C+D+E+F+G+H+I+J+K+L+M+N)	U		

【株券等保有割合】

発行済株式等総数（株・口） （平成25年12月6日現在）	V	40,551,162
上記提出者の株券等保有割合（％） （T / (U+V) × 100）		0.68
直前の報告書に記載された 株券等保有割合（％）		0.56

（５）【当該株券等の発行者の発行する株券等に関する最近60日間の取得又は処分の状況】

年月日	株券等の種類	数量	割合	市場内外取引の別	取得又は処分の別	単価
平成26年3月13日	株券（普通株式）	3,914	0.01	市場内	取得	
平成26年3月13日	株券（普通株式）	192	0.00	市場外	取得	4,256
平成26年3月14日	株券（普通株式）	6,548	0.02	市場内	取得	
平成26年3月14日	株券（普通株式）	49,744	0.12	市場外	取得	4,194
平成26年3月17日	株券（普通株式）	8,771	0.02	市場内	取得	
平成26年3月17日	株券（普通株式）	5,030	0.01	市場外	取得	4,195
平成26年3月18日	株券（普通株式）	5,423	0.01	市場内	取得	
平成26年3月18日	株券（普通株式）	1,893	0.00	市場外	取得	4,394
平成26年3月19日	株券（普通株式）	9,073	0.02	市場内	取得	
平成26年3月19日	株券（普通株式）	6,768	0.02	市場外	取得	4,414
平成26年3月20日	株券（普通株式）	11,360	0.03	市場内	取得	
平成26年3月20日	株券（普通株式）	10,006	0.02	市場外	取得	4,394
平成26年3月24日	株券（普通株式）	3,009	0.01	市場内	取得	
平成26年3月24日	株券（普通株式）	1,271	0.00	市場外	取得	4,487
平成26年3月25日	株券（普通株式）	6,530	0.02	市場内	取得	
平成26年3月25日	株券（普通株式）	3,768	0.01	市場外	取得	4,475
平成26年3月26日	株券（普通株式）	5,513	0.01	市場内	取得	
平成26年3月26日	株券（普通株式）	9,857	0.02	市場外	取得	4,473
平成26年3月27日	株券（普通株式）	4,033	0.01	市場内	取得	
平成26年3月27日	株券（普通株式）	2,507	0.01	市場外	取得	4,472
平成26年3月28日	株券（普通株式）	123	0.00	市場内	取得	
平成26年4月2日	株券（普通株式）	4,203	0.01	市場内	取得	
平成26年4月2日	株券（普通株式）	14,664	0.04	市場外	取得	4,676
平成26年4月3日	株券（普通株式）	2,496	0.01	市場内	取得	
平成26年4月3日	株券（普通株式）	709	0.00	市場外	取得	4,716
平成26年4月4日	株券（普通株式）	1,418	0.00	市場内	取得	
平成26年4月4日	株券（普通株式）	544	0.00	市場外	取得	4,732

平成26年4月7日	株券（普通株式）	2,826	0.01	市場内	取得	
平成26年4月7日	株券（普通株式）	4,545	0.01	市場外	取得	4,664
平成26年4月8日	株券（普通株式）	3,720	0.01	市場内	取得	
平成26年4月8日	株券（普通株式）	18,298	0.05	市場外	取得	4,597
平成26年4月9日	株券（普通株式）	3,739	0.01	市場内	取得	
平成26年4月9日	株券（普通株式）	15,005	0.04	市場外	取得	4,553
平成26年4月10日	株券（普通株式）	4,170	0.01	市場内	取得	
平成26年4月10日	株券（普通株式）	7,745	0.02	市場外	取得	4,625
平成26年4月11日	株券（普通株式）	3,596	0.01	市場内	取得	
平成26年4月11日	株券（普通株式）	3,303	0.01	市場外	取得	4,586
平成26年4月14日	株券（普通株式）	2,598	0.01	市場内	取得	
平成26年4月14日	株券（普通株式）	816	0.00	市場外	取得	4,644
平成26年4月15日	株券（普通株式）	3,203	0.01	市場内	取得	
平成26年4月15日	株券（普通株式）	2,750	0.01	市場外	取得	4,600
平成26年4月16日	株券（普通株式）	4,905	0.01	市場内	取得	
平成26年4月16日	株券（普通株式）	2,850	0.01	市場外	取得	4,638
平成26年4月17日	株券（普通株式）	2,679	0.01	市場内	取得	
平成26年4月17日	株券（普通株式）	1,229	0.00	市場外	取得	4,684
平成26年4月18日	株券（普通株式）	1,611	0.00	市場内	取得	
平成26年4月18日	株券（普通株式）	6,345	0.02	市場外	取得	4,689

(6) 【当該株券等に関する担保契約等重要な契約】

フィンランド地方自治体年金基金及び他の投資ファンドとの投資運用契約に基づき、顧客勘定による株券等取得及び処分権限並びに議決権行使権限を有する。

(7) 【保有株券等の取得資金】

【取得資金の内訳】

自己資金額（W）（千円）	
借入金額計（X）（千円）	
その他金額計（Y）（千円）	1,229,760
上記（Y）の内訳	顧客の資金
取得資金合計（千円）（W+X+Y）	1,229,760

【借入金の内訳】

名称（支店名）	業種	代表者氏名	所在地	借入目的	金額（千円）

【借入先の名称等】

名称（支店名）	代表者氏名	所在地

--	--	--

3【提出者（大量保有者） / 3】

(1)【提出者の概要】

【提出者（大量保有者）】

個人・法人の別	法人（外国会社）
氏名又は名称	ファースト・ステート・インベストメンツ（香港）リミテッド（First State Investments (Hong Kong) Limited）
住所又は本店所在地	香港、セントラル、コンノート・プレイス8、スリー・エクスチェンジ・スクエア6階
旧氏名又は名称	
旧住所又は本店所在地	

【個人の場合】

生年月日	
職業	
勤務先名称	
勤務先住所	

【法人の場合】

設立年月日	昭和62年12月22日
代表者氏名	マイケル・ステーブルトン
代表者役職	アジア・パシフィックのマネージング・ディレクター
事業内容	資産運用業務

【事務上の連絡先】

事務上の連絡先及び担当者名	東京都港区六本木六丁目10番1号六本木ヒルズ森タワー23階 TMI総合法律事務所 弁護士 荻田 多恵
電話番号	03-6438-5511

(2)【保有目的】

投資一任契約による純投資

(3)【重要提案行為等】

該当事項なし

(4)【上記提出者の保有株券等の内訳】

【保有株券等の数】

	法第27条の23 第3項本文	法第27条の23 第3項第1号	法第27条の23 第3項第2号
株券又は投資証券等（株・口）			793,200
新株予約権証券（株）	A	-	H
新株予約権付社債券（株）	B	-	I

対象有価証券カバードワラント	C		J
株券預託証券			
株券関連預託証券	D		K
株券信託受益証券			
株券関連信託受益証券	E		L
対象有価証券償還社債	F		M
他社株等転換株券	G		N
合計（株・口）	O	P	Q 793,200
信用取引により譲渡したことにより 控除する株券等の数	R		
共同保有者間で引渡請求権等の権利が 存在するものとして控除する株券等の数	S		
保有株券等の数（総数） （O+P+Q-R-S）	T		793,200
保有潜在株式の数 （A+B+C+D+E+F+G+H+I+J+K+L+M+N）	U		

【株券等保有割合】

発行済株式等総数（株・口） （平成25年12月6日現在）	V	40,551,162
上記提出者の株券等保有割合（％） （T / (U+V) × 100）		1.96
直前の報告書に記載された 株券等保有割合（％）		1.95

（５）【当該株券等の発行者の発行する株券等に関する最近60日間の取得又は処分の状況】

年月日	株券等の種類	数量	割合	市場内外取引の別	取得又は処分の別	単価
平成26年3月13日	株券（普通株式）	3,406	0.01	市場内	取得	
平成26年3月13日	株券（普通株式）	167	0.00	市場外	取得	4,256
平成26年3月14日	株券（普通株式）	5,699	0.01	市場内	取得	
平成26年3月14日	株券（普通株式）	43,288	0.11	市場外	取得	4,194
平成26年3月17日	株券（普通株式）	7,633	0.02	市場内	取得	
平成26年3月17日	株券（普通株式）	4,377	0.01	市場外	取得	4,195
平成26年3月18日	株券（普通株式）	4,720	0.01	市場内	取得	
平成26年3月18日	株券（普通株式）	1,647	0.00	市場外	取得	4,394
平成26年3月19日	株券（普通株式）	7,895	0.02	市場内	取得	
平成26年3月19日	株券（普通株式）	5,890	0.01	市場外	取得	4,414
平成26年3月20日	株券（普通株式）	9,885	0.02	市場内	取得	
平成26年3月20日	株券（普通株式）	8,707	0.02	市場外	取得	4,394

平成26年3月24日	株券(普通株式)	2,618	0.01	市場内	取得	
平成26年3月24日	株券(普通株式)	1,106	0.00	市場外	取得	4,487
平成26年3月25日	株券(普通株式)	5,683	0.01	市場内	取得	
平成26年3月25日	株券(普通株式)	3,279	0.01	市場外	取得	4,475
平成26年3月26日	株券(普通株式)	1,685	0.00	市場内	取得	
平成26年3月26日	株券(普通株式)	3,013	0.01	市場外	取得	4,473
平成26年3月27日	株券(普通株式)	1,233	0.00	市場内	取得	
平成26年3月27日	株券(普通株式)	766	0.00	市場外	取得	4,472
平成26年3月28日	株券(普通株式)	37	0.00	市場内	取得	
平成26年4月2日	株券(普通株式)	1,285	0.00	市場内	取得	
平成26年4月2日	株券(普通株式)	4,481	0.01	市場外	取得	4,676
平成26年4月3日	株券(普通株式)	94	0.00	市場内	取得	
平成26年4月3日	株券(普通株式)	27	0.00	市場外	取得	4,716
平成26年4月4日	株券(普通株式)	53	0.00	市場内	取得	
平成26年4月4日	株券(普通株式)	20	0.00	市場外	取得	4,732
平成26年4月7日	株券(普通株式)	106	0.00	市場内	取得	
平成26年4月7日	株券(普通株式)	171	0.00	市場外	取得	4,664
平成26年4月8日	株券(普通株式)	140	0.00	市場内	取得	
平成26年4月8日	株券(普通株式)	686	0.00	市場外	取得	4,597
平成26年4月9日	株券(普通株式)	140	0.00	市場内	取得	
平成26年4月9日	株券(普通株式)	563	0.00	市場外	取得	4,553
平成26年4月10日	株券(普通株式)	87	0.00	市場内	取得	
平成26年4月10日	株券(普通株式)	162	0.00	市場外	取得	4,625
平成26年4月11日	株券(普通株式)	75	0.00	市場内	取得	
平成26年4月11日	株券(普通株式)	69	0.00	市場外	取得	4,586
平成26年4月14日	株券(普通株式)	54	0.00	市場内	取得	
平成26年4月14日	株券(普通株式)	17	0.00	市場外	取得	4,644
平成26年4月15日	株券(普通株式)	67	0.00	市場内	取得	
平成26年4月15日	株券(普通株式)	58	0.00	市場外	取得	4,600
平成26年4月16日	株券(普通株式)	103	0.00	市場内	取得	
平成26年4月16日	株券(普通株式)	60	0.00	市場外	取得	4,638
平成26年4月17日	株券(普通株式)	56	0.00	市場内	取得	
平成26年4月17日	株券(普通株式)	26	0.00	市場外	取得	4,684
平成26年4月18日	株券(普通株式)	34	0.00	市場内	取得	
平成26年4月18日	株券(普通株式)	132	0.00	市場外	取得	4,689

(6) 【当該株券等に関する担保契約等重要な契約】

ファースト・ステート・グローバル・アンブレラ・ファンド - アジアン・エクイティ・プラス及び他の投資ファンドとの投資運用契約に基づき、顧客勘定による株券等取得及び処分権限並びに議決権行使権限を有する。

(7) 【保有株券等の取得資金】

【取得資金の内訳】

自己資金額（W）（千円）	
借入金額計（X）（千円）	
その他金額計（Y）（千円）	3,301,392
上記（Y）の内訳	顧客の資金
取得資金合計（千円）（W+X+Y）	3,301,392

【借入金の内訳】

名称（支店名）	業種	代表者氏名	所在地	借入目的	金額（千円）

【借入先の名称等】

名称（支店名）	代表者氏名	所在地

第3 【共同保有者に関する事項】

該当事項なし

第4 【提出者及び共同保有者に関する総括表】

1 【提出者及び共同保有者】

(1) ファースト・ステート・インベストメント・マネジメント（ユーカー）リミテッド（First State Investment Management (UK) Limited）

(2) ファースト・ステート・インベストメンツ・インターナショナル・リミテッド（First State Investments International Limited）

(3) ファースト・ステート・インベストメンツ（香港）リミテッド（First State Investments (Hong Kong) Limited）

2 【上記提出者及び共同保有者の保有株券等の内訳】

(1) 【保有株券等の数】

	法第27条の23 第3項本文	法第27条の23 第3項第1号	法第27条の23 第3項第2号
株券又は投資証券等（株・口）			3,576,600
新株予約権証券（株）	A	-	H
新株予約権付社債券（株）	B	-	I
対象有価証券カバードワラント	C		J
株券預託証券			
株券関連預託証券	D		K
株券信託受益証券			

株券関連信託受益証券	E		L	
対象有価証券償還社債	F		M	
他社株等転換株券	G		N	
合計(株・口)	O	P	Q	3,576,600
信用取引により譲渡したことにより 控除する株券等の数	R			
共同保有者間で引渡請求権等の権利が 存在するものとして控除する株券等の数	S			
保有株券等の数(総数) (O+P+Q-R-S)	T			3,576,600
保有潜在株式の数 (A+B+C+D+E+F+G+H+I+J+K+L+M+N)	U			

(2) 【株券等保有割合】

発行済株式等総数(株・口) (平成25年12月6日現在)	V	40,551,162
上記提出者の株券等保有割合(%) (T/(U+V)×100)		8.82
直前の報告書に記載された 株券等保有割合(%)		7.65

(3) 【共同保有における株券等保有割合の内訳】

提出者及び共同保有者名	保有株券等の数(総数) (株・口)	株券等保有割合(%)
ファースト・ステート・インベストメント・マネジメント(ユークー)リミテッド (First State Investment Management (UK) Limited)	2,508,100	6.19
ファースト・ステート・インベストメンツ・インターナショナル・リミテッド (First State Investments International Limited)	275,300	0.68
ファースト・ステート・インベストメンツ (香港)リミテッド(First State Investments (Hong Kong) Limited)	793,200	1.96
合計	3,576,600	8.82